

CNJ

# OWS Security Masters Biel/Bienne

## Circuit National Jeunesse

**City** Biel/Bienne  
Fechtzentrum | Centre d'escrime | Biel/Bienne  
Bözingenstrasse 72  
Rue de Boujean 72  
CH-2502 Biel/Bienne

**Nation** Switzerland

**Date** Sep 2, 2023 - Sep 3, 2023

**Timezone of venue** Europe/Zurich (GMT 2)

**Participation** INTERNATIONAL OPEN  
The number of participants is unlimited.

**Licence required** A national licence is required for:

- Participants

**Quota** None

| Referees | Entries ind. Per club | 4 - 6        | 7 - 11       | 12 +         |
|----------|-----------------------|--------------|--------------|--------------|
|          | <b>Teams Per club</b> | <b>1 - 2</b> | <b>3 +</b>   | <b>+</b>     |
|          | Mandatory referees    | 1            | 2            | 3            |
|          | Fine Per tournament   | Not possible | Not possible | Not possible |

Referees must be provided based on the total entries per day.

The referees activity is paid by the organizer.

**Federation** Schweiz. Fechtverband

**Club** Cercle d'Escrime Bienne

**Organizer** Cercle d'Escrime Bienne | Bieler Fechtclub

**Contact** okp@bieler-fechtclub.ch  
+41 78 619 46 33

**Further information** <https://fencing.ophardt.online/en/widget/event/27189>  
View entries and results

**Entries** Entries to: <https://fencing.ophardt.online/>  
**until Aug 31, 2023, 12:00:00 AM Central European Summer Time** only by: Club  
Cancel until Aug 31, 2023, 12:00:00 AM Central European Summer Time  
E-Mail: [okp@bieler-fechtclub.ch](mailto:okp@bieler-fechtclub.ch) (nur ausländische Fechter / que pour les étrangers)

### Pre-entries

| Day    | Entry desk close | Begin | Continued | Finals Competition    | allowed     | Quota | Entry fee |
|--------|------------------|-------|-----------|-----------------------|-------------|-------|-----------|
| 02.09. | 08:30            | 09:00 |           | Epee Women's   U14    | 2010 - 2017 |       | CHF25.00  |
|        |                  |       |           | Epee Men's   U14      | 2010 - 2017 |       | CHF25.00  |
|        | 10:30            | 11:00 |           | Epee Women's   U12    | 2012 - 2017 |       | CHF25.00  |
|        |                  |       |           | Epee Men's   U12      | 2012 - 2017 |       | CHF25.00  |
|        | 12:00            | 12:30 |           | Epee Women's   Senior | 1926 - 2010 |       | CHF0.00   |
|        |                  |       |           | Epee Women's   U10    | 2014 - 2017 |       | CHF25.00  |



fts FITNESS



|        |       |       |              |       |             |          |
|--------|-------|-------|--------------|-------|-------------|----------|
|        |       |       | Epee Women's | I U8  | 2016 - 2018 | CHF25.00 |
|        |       |       | Epee Men's   | I U10 | 2014 - 2017 | CHF25.00 |
|        |       |       | Epee Men's   | I U8  | 2016 - 2018 | CHF25.00 |
| 03.09. | 08:30 | 09:00 | Epee Women's | T U14 | 2010 - 2017 | CHF75.00 |
|        |       |       | Epee Men's   | T U14 | 2010 - 2017 | CHF75.00 |
|        | 09:30 | 10:00 | Epee Open    | T U12 | 2012 - 2017 | CHF75.00 |
|        | 10:30 | 11:00 | Epee Open    | T U10 | 2014 - 2017 | CHF75.00 |

### Referee meeting

| Day    | Time  | Day    | Time  | Discipline |
|--------|-------|--------|-------|------------|
| 02.09. | 08:40 | 03.09. | 08:40 | Epee       |

| Payment | Payment | Surcharge        | Remarks     |
|---------|---------|------------------|-------------|
|         | CHF     | +CHF0.00 +0.00%  | Barzahlung  |
|         | CHF     | +CHF5.00 +20.00% | Karte/Twint |

**Competition manager** Jannik Pfeifer

**Tournament officials** Jannik Pfeifer

**Head of referees** Léon Amez-Droz

**Format** Selon formule des circuits nationaux, tournois sélectifs ou championnat suisse.

**Rules and legal** Organisation selon le règlement Swiss Fencing et sur la base du règlement FIE.

**Anti Doping** Selon le règlement de Swiss Fencing et d'antidoping suisse

**Image / TV rights** Avec l'inscription, les participants déclarent qu'ils acceptent la publication de leurs noms, clubs et dates de naissance ainsi que du tournoi. Le tireur/la tireuse respectivement le représentant légal déclare son consentement à la production, à la distribution et à l'affichage d'images, de sons et de films pendant les compétitions. Ce consentement est gratuit, a une validité territoriale et temporelle illimitée et s'applique tant au droit de l'image qu'au droit général à la personnalité. Il inclut tous les médias mais en particulier le droit de reproduire des images, émissions TV et internet. Il y a la possibilité mais aucune obligation de donner le nom.

**Medical** La présence d'une personne disposant d'une formation médicale est obligatoire pendant toute la durée du tournoi.

**Equipment** Selon règlement Swiss Fencing et FIE

**Directions** Mit dem Zug und Bus:  
Das Fechtzentrum Biel ist ab Hauptbahnhof Biel am besten erreichbar mit dem Bus Nr. 1 (Richtung «Stadien») bis Haltestelle «Redernweg».

---

En train et bus:

Le Centre d'escrime Bienne est facilement accessible de la gare de Bienne par le bus n°1 (direction « Stades »).

Descendre à l'arrêt « Chemin Redern ».

**Catering** The Cafeteria is run by our club.